

# El Cerdo en BRETAÑA

2007

LAS CIFRAS CLAVES  
DEL SECTOR



# Índice

- 3 Editorial
- 4 Empleo-Formación
- 6 Nutrición
- 10 Producción
- 13 Medio Ambiente
- 15 La organización de los productores
- 17 Calidad sanitaria
- 20 Puesta en mercado y clasificación
- 24 Sacrificio – Corte
- 27 Transformación
- 30 Consumo en Francia
- 33 El cerdo bretón en Francia y en Europa
- 39 Direcciones

# EDITORIAL

*Ante todo, la Bretaña es una región de campesinos y criadores. Agricultura y agroalimentario representan el 12% del empleo total bretón, el 6% al nivel nacional. Son más de 60 000 empleos en Bretaña.*

*La red porcina se ha desarrollado en el marco de una especialización de la producción placada en el corazón de sistemas agroalimentarios organizada técnicamente, económicamente y socialmente. Apasionados de desarrollo económico y de promoción de los hombres del país, fabricantes de alimento por ganado, productores, mataderos, charcuteros y salazoneros, son los actores principales de esta construcción. Más del 56% de la producción de cerdos nacional está realizada en Bretaña, es la primera región francesa productora de cerdos donde trabajan más de 25000 mujeres y hombres. El 97% de los productores y de la producción son administrados por agrupaciones de productores, quienes aseguran la puesta en mercado y el apoyo técnico.*

*Equidad, transparencia y acción colectiva son valores fuertes y compartidos entre los actores de la red porcina. Se ha organizado al nivel regional con dos estructuras representativas:*

*El CRP: Comité Regional Porcino. Agrupan las fuerzas de producción.*

*La ARIP: Asociación Regional Interprofesional Porcina. Coordina toda la red.*

*La posición de nuestra región es excéntrica, entonces, los actores bretones ponen la excelencia técnica en el corazón de su estrategia.*

*Su fuerza reside especialmente en el nivel de concentración de la producción y de sus instrumentos. Esta especialización propicia a la emulación colectiva resulta igualmente*

*importante para aumentar las competencias intelectuales, los medios de investigación y de desarrollo, los servicios y consejos. La red porcina acepta el desafío del Medio Ambiente.*

*Para mañana, los desafíos son importantes: Reestructurar las crías y modernizar el parque de los "cobertizos" para ganar en rendimiento, calidad, y reforzar el atractivo del trabajo.*

*Incrementar las obras para asegurar la excelencia sanitaria.*

*Instalar a jóvenes con maquinarias modernas y adaptadas en la materia de transferencia y de traspaso de las crías.*

*Asegurar la competitividad económica de las herramientas industriales de transformación. Innovar dentro del sector de la transformación y crear productos con fuertes valores añadidos.*

*En el futuro, podemos pensar, con la inflación sobre los precios de la materia prima, que será necesario concentrar la producción para hacerla más intensiva. La red porcina bretona ya tiene ventajas que les permitirían evolucionar en este contexto, el que podría ver la redefinición de los territorios y de sus perímetros; al interior de estos la especialización permite una ventaja comparativa.*

*Estas son las ambiciones de la profesión. Cuentan con el apoyo del poder público para mantener la plaza de la red porcina dentro de la competencia mundial.*

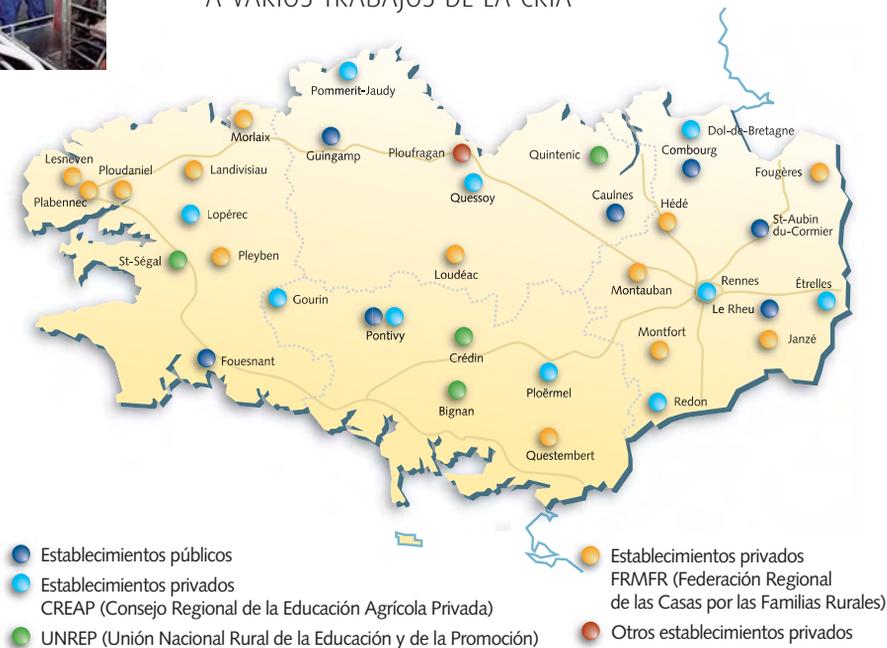
**Marcel CORMAN**  
Presidente de la ARIP

**Fortuné LE CALVÉ**  
Presidente del CRP



# Empleo-Formación

LOS CENTROS DE FORMACIÓN PREPARANDO A VARIOS TRABAJOS DE LA CRÍA



## Los trabajos: perfiles de puesto

**El obrero cualificado** realiza tareas habituales o específicas, dirigido por el jefe de la cría: alimentación, vacunación y cuidados, selección, traslado y gestión de los animales, limpieza de los edificios, mantenimiento del material.

**El técnico de la cría** domina todas las actividades de la granja. Además, registra y analiza los resultados técnicos. Como el obrero cualificado, puede ser polivalente o especializado.

**El responsable de la cría** organiza y supervisa la conducción de la cría y busca la optimización de los resultados técnicos.

**El jefe de la empresa** domina totalmente la conducción de su cría y asegura la gestión de su explotación.



## Las perspectivas de contratación

Son importantes **las perspectivas de instalación en producción porcina**. Hoy, 1 criador de 5 tiene más de 55 años y 1 de 3 campesinos pone fin a su actividad durante su carrera.

Durante los próximos años en Bretaña, el número al año de instalaciones de jóvenes agricultores en cerdo debería situarse **cerca de 40 a 50**. Estos jóvenes tendrán una formación de nivel bachillerato (Bac Professionnel, Brevet Professionnel), de la Universidad (BTSA) o ingeniero.

El crecimiento de las crías porcinas todavía debería **reforzarse, aumentando las necesidades en mano de obra permanente cada vez más calificada y especializada**. Las creaciones de puestos asalariados serán de 180 por año en Bretaña (creación de puestos y sustitución de los hombres que se jubilan).

Los **perfiles de puestos** asalariados deberían ser:

- **Por la mitad, puestos asalariados cualificados y autónomos** (técnicos, responsable), capaces sustituir al criador durante su ausencia.
- **Por la otra mitad, puestos de asalariados** (obreritos cualificados) para tareas diversificadas como la limpieza de los edificios y el seguimiento de la alimentación de los animales.



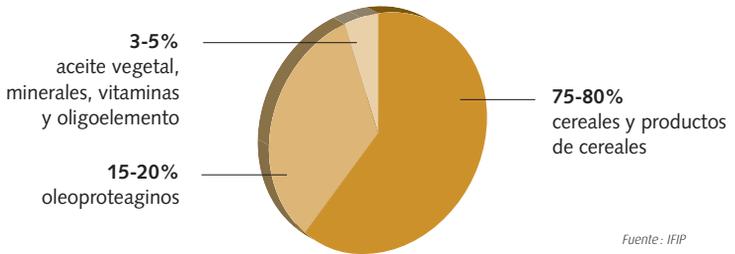
Más informaciones sobre los puestos: [www.agrimetiers.com](http://www.agrimetiers.com)



# Nutrición

La industria de nutrición animal tiene por objetivo, la concepción de alimentos eficientes destinados a mejorar la calidad de los productos acabados. Responde a las necesidades de los transformadores y consumidores con respeto a la competitividad de los criadores. Tienen a disposición muchas materias primas que permite formulaciones que satisfacen las necesidades nutricionales de los animales con la mejor relación calidad – precio y la preservación del medio-ambiente.

La incorporación de vegetales alcanza más o menos el 95% de la formula alimentaria para cerdos. La ración normal se compone:



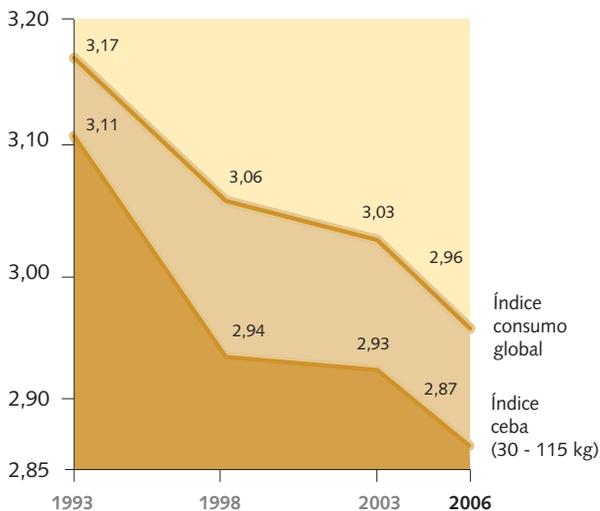
Composants	Exemples de composants
Cereales	trigo, maíz, cebada...
Productos de cereales	salvado de trigo...
Oleoproteagino	cacahuete, colza, soja, girasol...
Minerales	calcio, fósforo, sodio
Vitaminas	A, K, E, K y vitaminas del grupo B
Oligoelemento	cobre, cinc, hierro...

Aproximadamente, el 25% de los criadores fabrica sus alimentos dentro de la granja en Bretaña. Realizan su formulación con los consejos de técnicos cualificados de la agrupación.





## ÍNDICES CONSUMO GLOBAL Y CEBA



Fuente : IFIP - Cámara de Agricultura de Bretaña

	1996	1998	2003	2006
<b>Edad a 115 kg (Por días)</b>	191	187	187	187
<b>Peso a la venta (kg)</b>	108,6	110,8	113,6	115,5

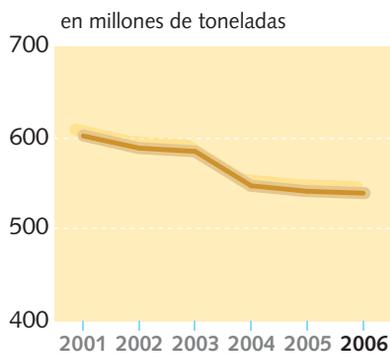
Fuente : IFIP - Cámara de Agricultura de Bretaña

Disminuyen constantemente los índices de consumo gracias al progreso de la genética, a la pericia de los industriales del sector de la nutrición, a los niveles de investigación, de la INRA, de las organizaciones de profesionales y a la tecnicidad de los criadores. El peso de 115 kg se ha estabilizado, desde 1998, a 187 días. También el peso vivo a la venta ha aumentado de 6,9 kg.



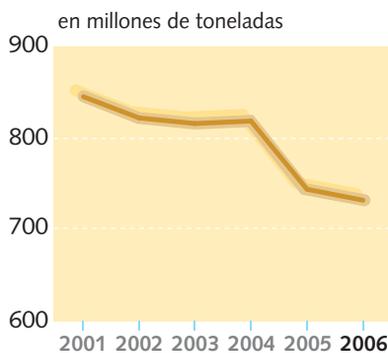
## FABRICACIÓN DE ALIMENTOS PORCINOS EN LAS FÁBRICAS BRETONAS POR CATEGORÍAS

### Total lechones



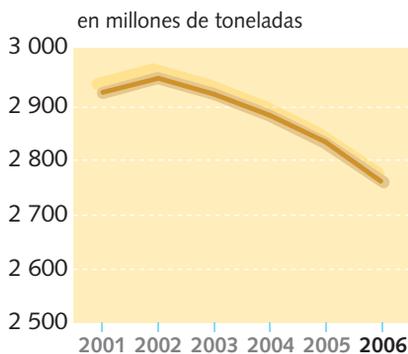
Fuente : Coop de Francia N.A - SNIA

### Total cerdas



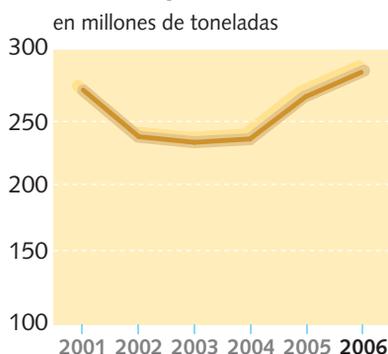
Fuente : Coop de Francia N.A - SNIA

### Total cerdos



Fuente : Coop de Francia N.A - SNIA

### Total alimentos complementarios



Fuente : Coop de Francia N.A - SNIA



# Producción

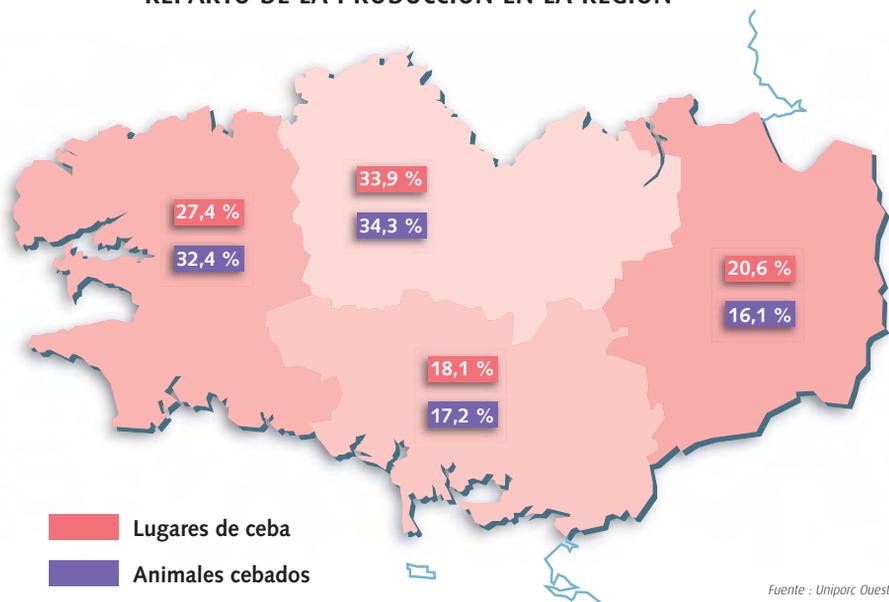
10

La calidad de la carne porcina bretona resulta de la pericia de los criadores y de las técnicas desarrolladas, con la ayuda de su agrupación y éso conforme a un pliego de condiciones a las que se conforman.

Un apoyo sanitario permanente está asegurado en las explotaciones, especialmente por veterinarios especializados en la producción porcina.

Todas las actividades de la cría están también sometidas a una reglamentación estricta, y están también controladas por la Administración Francesa.

## REPARTO DE LA PRODUCCIÓN EN LA REGIÓN



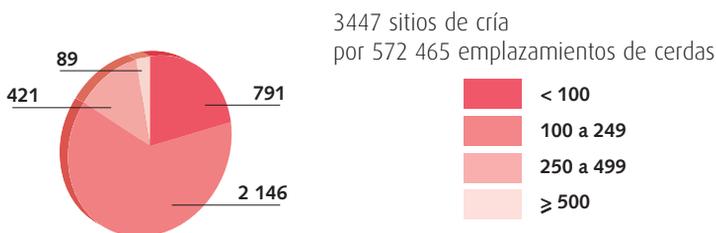
En 2007, La Bretaña cuenta 7562 crías y 7204 dueños de animales.

En 4 años, constatamos una disminución del número de lugares (-349) y del número de criadores (-200): hay más ceses de actividad que tras-pasos. Sin embargo, el potencial de producción se mantiene gracias a la mejora de la productividad.

El criador bretón es especialista en el sector de la cría y trabaja por la calidad de su producción, la competitividad técnica y la armonía en su entorno. Es la estructura en "ciclo cerrado" que domina en las crías por-cinas bretonas. Se garantiza un mejor estado sanitario.



### ESTRUCTURA DEL MODELO RECRÍA - CEBO



### ESTRUCTURA DEL MODELO RECRÍA

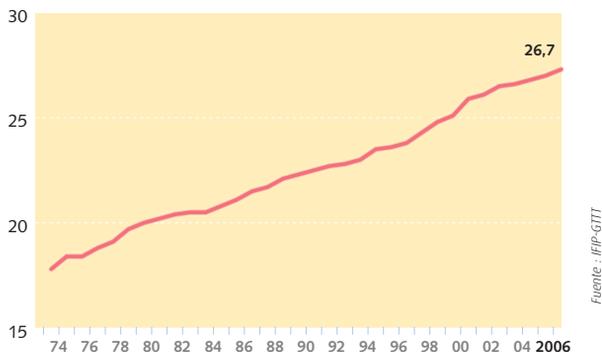


### ESTRUCTURA DEL MODELO CEBA

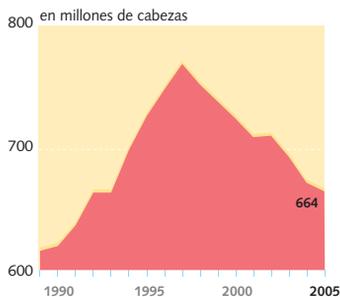




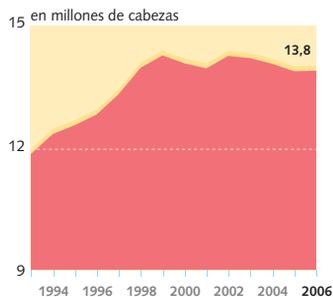
## NÚMERO DE LECHONES DESTETADOS POR CERDA PRODUCTIVA, POR AÑO EN BRETAÑA DE 1990 HASTA 2006 (GTTT)



### CABAÑA REPRODUCTORA (Excluidos verracos)



### CERDOS SACRIFICADOS



La prosecución del incremento de la productividad de las cerdas explica este mantenimiento de la producción por lo que concierne la evolución de los efectivos: en 10 años, 3 lechones más son destetados por cerda productiva y por año (23,8 lechones en 1997 contra 26,7 en 2006). Además, a lo largo de los 3 últimos años, se ha reafirmado la tendencia del incremento del peso de los canales de los cerdos sacrificados. Hacia 1997, ha incrementado mucho la cabaña reproductora bretona, con un avance del 3 % en los 10 últimos años. Se ha hecho un giro de tendencia histórico en 1997. En 2003, los efectivos han vuelto al nivel de los observados 10 años antes. Eso es el resultado de nuevos imperativos reglamentarios agroambientales.

La producción dada en números de cerdos sacrificados controlada por Uniporc, ha aumentado del 1,5% cada año hasta 1999. Desde entonces ha disminuido levemente.

# Medio Ambiente

La implantación y el funcionamiento de las crías responden a una reglamentación muy exigente. Integran en un enfoque global de preservación y de control, todos los aspectos del medio ambiente.



13

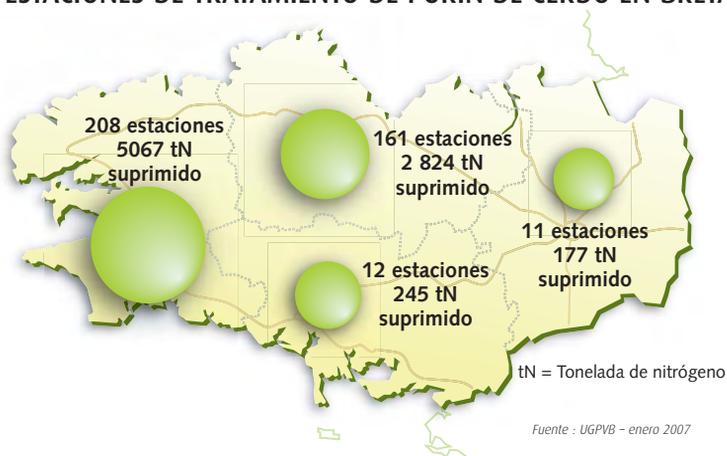
## Disminución a la fuente de las deyecciones ganaderas :

Hoy, el 90% de los criadores bretones usan una alimentación bifásica para sus animales. Se permite una mejor adecuación de las cantidades a las necesidades de los animales.

Así, disminuyen las deyecciones medias nitrogenadas y fosforadas, del 15 y del 25% en comparación con una alimentación estándar.

Los rendimientos técnicos alcanzados en Bretaña, con la especialización de la zona de producción (Ej. índice de consumo = una medida de 3,03), acarrear un disminución muy importante de las deyecciones a la fuente.

## ESTACIONES DE TRATAMIENTO DE PURÍN DE CERDO EN BRETAÑA



En Bretaña, desde el año 2000, resulta el ritmo de instalación de las estaciones de tratamiento de deyecciones de cerdo. En enero 2007, funcionan 392 unidades de tratamiento gracias a un compromiso de más de 500 criadores. Permiten tratar más de 2,4 millones de m<sup>3</sup> de deyecciones por año, y contribuyen a la eliminación o exportación de 8,3 millones de kg de nitrógeno y aproximadamente de 3,1 millones de kg de fósforo. La mayoría de las estaciones usan un procedimiento biológico (nitrificación - desnitrificación).



## NÚMERO DE ESTACIONES DE TRATAMIENTO DE DEYECCIONES DE CERDO EN BRETAÑA



Fuente : UGPVB

### Esparcimiento del purín :

El purín, abono natural producido por los animales, se esparce cada año, sobre los cultivos y los prados según reglas estrictas (dosis, distancias, períodos y plazos de enterramiento).

Por cada cultivo, existe un calendario de esparcimiento para asegurar una fertilización óptima limitando el riesgo de pérdidas.

Paralelamente, otras acciones permiten atrapar nitratos como cubiertos vegetales en invierno y las bandas encespedadas a lo largo de los ríos. Los criadores hacen corresponder la mejor relación purín - necesidades de las plantas que cultivan. El esparcimiento de las deyecciones permite limitar el uso de abono mineral.



*Ejemplo de cubierto vegetal: campo de facelia.*



*Los instrumentos de esparcimiento son cada vez más eficientes y permiten optimizar la fertilización y limitar al máximo los perjuicios generados por el esparcimiento.*

# La organización de los productores



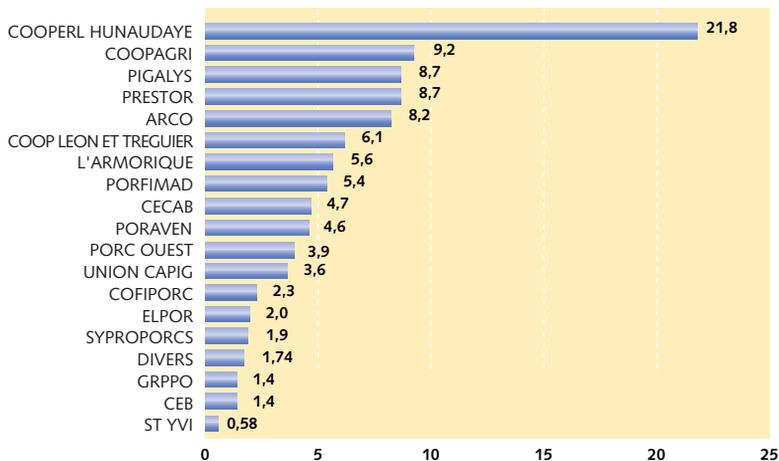
En Bretaña, son las agrupaciones de productores los instrumentos privilegiados de la organización de los productores de cerdos. Federan actualmente más del 97% de la producción regional.

Este modelo de organización explica esencialmente el dinamismo regional de la producción porcina. Los criadores de cerdos encuentran allí servicios muy eficientes y adaptados a sus necesidades: consejo técnico y sanitario, servicios construcción y medio ambiente, consejo genético y comercialización de sus productos. Es también gracias a las agrupaciones que se han desarrollado la gestión "calidad". Las agrupaciones desarrollan un papel primordial, asegurando el apoyo diario de los productores.

Las agrupaciones se federan en el seno de la UGPVB (Unión de las Agrupaciones de Carne de Bretaña).



## CERDOS PRODUCIDOS POR AGRUPACIONES EN BRETAÑA (% 2006)



Fuente : Uniporc Ouest

## LAS AGRUPACIONES DE PRODUCTORES BRETONES



Fuente : Uniporc Ouest

# Calidad sanitaria

Para responder a las esperas de los consumidores y de los canales de distribución, los criadores del sector del cerdo son muy implicados en la gestión "calidad". Refuerzan la trazabilidad, la seguridad sanitaria y alimentaria de la producción.

3 tipos de gestiones se han desarrollado en la producción porcina en nuestra región:

- El Contrato Interprofesional
- Gestiones "Calidad Producto"
- Gestiones "Calidad Sistema"



## Contrato interprofesional

Carne de Cerdo Francesa



## Gestiones "Calidad Producto": certificación de los productos

Certificación de Conformidad del Producto



certificado de calidad superior



Agricultura Biológica



## Gestiones "Calidad Sistema"

Agricultura Confianza



Agricultura Racional



## Algunas cifras en la calificación de las crías:

Una cría de cerdos puede estar referenciada en varias categorías.

	Número de crías referenciadas
VPF	6 750
CCP	3 300
Label Rouge	300
Agriculture Biologique	60
Agri Confiance®	815
Agriculture Raisonnée	12



## Para el respeto del bienestar animal

Los profesionales se comprometen a emplear todos los medios de la cría en el matadero para el respeto del bienestar animal.

### 1. En cría

- > Superficies de espacio libre adaptadas a cada categoría de cerdo,
- > Cerdas y jóvenes cerdas criadas en grupo durante el periodo de gestación (desde el 1<sup>ero</sup> de enero 2003, eso es una obligación para las explotaciones agrícolas),
- > Acceso permanente al agua fresca,
- > Acceso permanente a materias, que pueden manipular para satisfacer las necesidades comportamentales de los cerdos.



### 2. La preparación y el embarque de los cerdos por el matadero

- > Puesta en ayunas de los animales ante de la recogida,
- > Andenes de embarque especialmente adaptados para asegurar buenas condiciones de carga.

### 3. El transporte de los animales por el sacrificio

- > Condiciones de transporte adaptadas (*carga en camiones equipados de puentes hidráulicos, respeto de una densidad máxima de animales, riego con atomizador de agua durante el transporte*),
- > Tiempo de transporte y descanso respetados por el bienestar de los animales,
- > Acceso permanente al agua.

### 4. 1. Los animales en el matadero

- > Respeto a un tiempo de descanso de los animales a la llegada.
- > Se da de beber y se duchan los cerdos.

## Excelencia sanitaria

La organización de la red bretona permite un control sanitario óptimo de las crías gracias a sus equipos de veterinarios y de técnicos especializados. Participan a la comisión sanitaria regional, coordinada y animada por el UGPVB (Unión de las Agrupaciones).



Se moviliza la red para tranquilizar la cadena alimentaria, de la horca al tenedor, a través de varias acciones:

- Promociones de buenas prácticas de higiene :
  - Guía de las buenas prácticas en alimentación
  - Guía de las buenas prácticas en la cría
  - Guía de las buenas prácticas en el matadero
- Investigación y desarrollo: estudios y experimentación dirigidos por centros de investigación y las organizaciones (IFIP, AFSSA, INRA, UGPVB...).
- Información de los criadores y de los actores de los diferentes niveles de la red a cerca los dossiers estructurantes.

La red bretona ha desarrollado un papel precursor con la creación de Infoporc, base de datos por la gestión sanitaria, a fin de organizar los flujos de lechones.



## Una base de datos de referencia, para los profesionales del sector

En continuación de la base Infoporc, instrumento que ha ayudado a erradicar la enfermedad "Aujesky" en algunos años, la base Bdporc fue puesta en funcionamiento al nivel nacional. Su objetivo es simplificar los procedimientos de la identificación porcina.

Los responsables bretones quieren sacar partido de este instrumento para llegar a métodos colectivos en materia de salud animal y de calidad.



# Puesta en mercado y clasificación

20

El cerdo en Bretaña

En Bretaña, la determinación del precio del cerdo se apoya sobre el principio de confrontación de la oferta y de la demanda, con un sistema de pujas electrónicas decrecientes (cadran).

Hay un mercado dos veces a la semana (los lunes y los jueves) en Plérin en el MPB (Mercado del Cerdo Bretón). Algunos operadores compran a distancia con ordenadores conectados al sistema central. La producción comercializada representa el 25% de la oferta regional. La referencia francesa es el precio en el MPB, y es uno de los principales indicadores europeos en los mercados "Spot" con Alemania y España.

Una convención regional cuadra el funcionamiento del MPB, ella es negociada entre las agrupaciones "vendedoras" y la oficina "FAC" (Federación de los Compradores del MPB). Representan todos los actores del mercado. La convención establece las reglas del volumen de aportación, compra, fluctuaciones máximas de los precios semanales (+ - 6 céntimos). Las ventas exclusivamente son reservadas a los mataderos, cuyas operaciones de pesada son aseguradas por Uniporc Ouest, una organización puesta en funcionamiento y controlada por los productores.

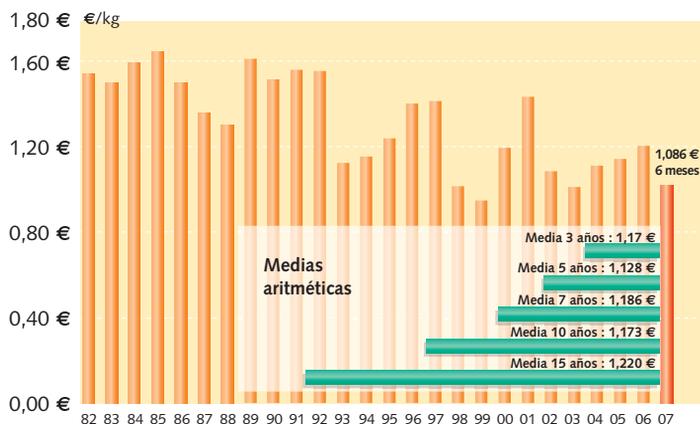
Uniporc Ouest asegura los servicios de pesaje, clasificación, marca, y control de la presentación del canal en todos los mataderos. Los instrumentos de medida (captador - grasa - magro y básculas), todos los instrumentos de control y los ordenadores pertenecen a Uniporc Ouest.

Cada día, Uniporc Ouest manda a los criadores una nota de pesaje, donde están presentadas no sólo todas las características técnicas de sus lotes (pesos, TMP, detalles de medida, sexos de los cerdos), sino también la conversión financiera (más valía técnica y más valía según el Contrato Calidad), que añadido al precio básico del MPB, permite establecer el precio real pagado en toda transparencia.

Al final del sacrificio, cada criador puede consultar sus resultados vía Internet o minitel.

La clasificación según Uniporc Ouest indica la calidad de los canales en TMP (Índice de Músculo de los Trozos). Es la relación del peso de carne de los 4 trozos principales con el peso total. Antes del 18/12/06, la calidad era expresada por TVM, relación entre el peso de carne de los 4 trozos principales y el del canal.

## EVOLUCIÓN DEL PRECIO DE BASE EN EL MPB



## REMUNERACIÓN DE LA CANAL POR TMP

La tabla de pago del cerdo tiene por objetivo orientar la producción hacia el tipo de canal pedido por el mercado de la carne. Se aplica a toda la producción y a toda la maquinaria de sacrificio. Los parámetros de facturación de los cerdos son definidos con una tabla de clasificación. Negociados entre el CRP y la UBAP, están registrados en la convención FAC-MPB.

### Tabla de remuneración del cerdo por punto de TMP

TMP	Valor del punto TMP/ base 56 (en €)	+ - valía por punto de TMP (€)
64 et +	+ 0,16	-0,01
63	+ 0,17	0
62	+ 0,17	0
61	+ 0,17	+ 0,02
60	+ 0,15	+ 0,03
59	+ 0,12	+ 0,04
58	+ 0,08	+ 0,04
57	+ 0,04	+ 0,04
56	base = 0	base = 0
55	- 0,02	- 0,02
54	- 0,04	- 0,02
53	- 0,08	- 0,04
52	- 0,12	- 0,04
51	- 0,20	- 0,08
50 et -	- 0,40	- 0,20

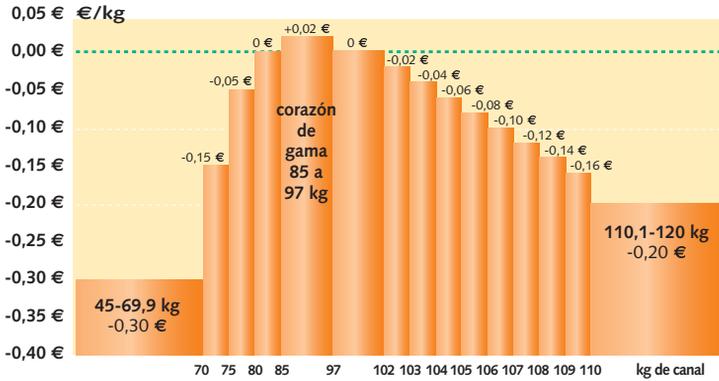
Fuente: CRP - Ombre Regional Porcine





## GAMA DE PESOS

La gama de pesos estándar tiene por objeto homogeneizar las entregas para responder a las necesidades del mercado fresco y de la transformación. La horquilla de pesos es incluida entre 80 y 102 kg. Una bonificación de 2 céntimos está aplicada para las canales que pesan de 85 a 97 kg.



Fuente : Comité Régional Porcino

## PRECIO DEL CERDO Y MÁS VALÍA TÉCNICA (€/KG DE CANAL)

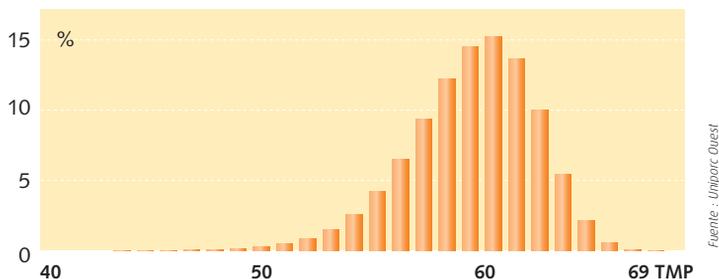
El precio medio de la canal pagada al productor es la suma del precio de base, de la más valía técnica y de la prima "trazabilidad". Hasta el 14/12/06, era el precio de base definido sobre una base TVM 54. Desde el 18/12/06, el precio de base es de 56 TMP. En el MPB, el precio de base es 56 TMP, sin la IVA, salida cría con un pago a 14 días fechas de mercado.



Fuente : MPB - Uniporc Ouest

Precio de base 56 TMP desde el 18/12/06. La prima trazabilidad es de 2 cts/kg de canal.

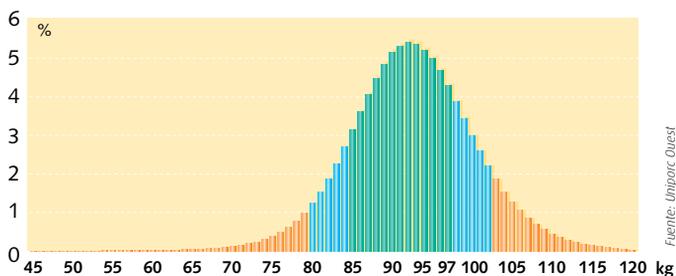
## DISTRIBUCIÓN DEL TMP – ENERO HASTA JUNIO 2007



23

Desde el 18/12/2006 y según la nueva reglamentación de la UE, los canales están clasificadas de base TMP. El aparato de medida, el CGM (Captador – Graso – Magro) es una sonda invasiva utilizada por los técnicos de Uniporc Ouest. Las medidas observadas sobre 2 sitios anatómicos (2 medidas de graso, 1 medida de músculo por Mm) entran en una ecuación que predice el TMP de la canal. El conocimiento de las medidas de graso y de músculo con la nota de peso permite a los criadores, adaptar su producción a las necesidades del consumidor.

## DISTRIBUCIÓN DEL PESO CANAL CALIENTE – ENERO HASTA JUNIO 2007



La homogeneidad del peso de los canales es esencial para responder a las normas estándar del mercado fresco o de la transformación. La horquilla de peso (80 hasta 102 kg) corresponde a las necesidades de las principales salidas. Así, los criadores están incitados a producir dentro de la gama definida por la convención regional. Las canales fuera de gama vienen sancionadas.



# Sacrificio – Corte

La actividad de sacrificio y corte bretona se ha estructurado a lo largo de los años. La maquinaria de sacrificio se ha desarrollado con el incremento de la producción porcina regional. Crece igualmente el corte de las canales en tonelaje. Los productos cortados resultan cada vez más elaborados.

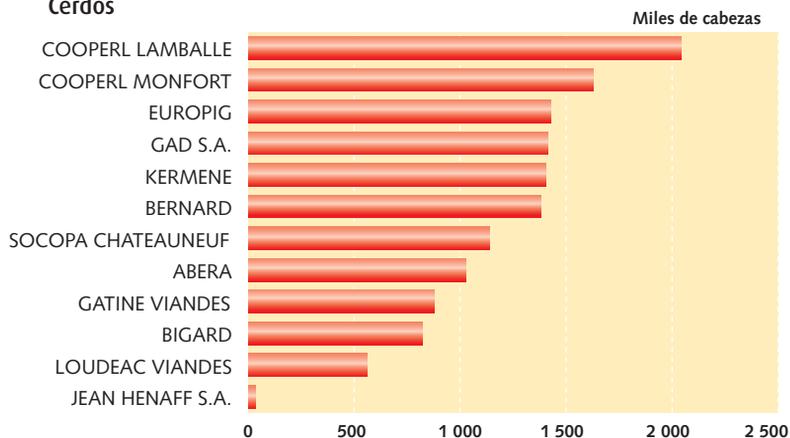
Firmantes del Contrato Regional, los industriales disponen de materia prima de calidad, objetivamente clasificada y pagada al precio del mercado. Las firmas privadas y cooperativas buscan permanentemente la satisfacción de una clientela exigente y cada vez más variada.

La optimización de las cadenas de sacrificio, la gestión del frío, la selección según las destinaciones, la organización de las salas de corte, y el seguro calidad, caracterizan la profesionalización del sector.

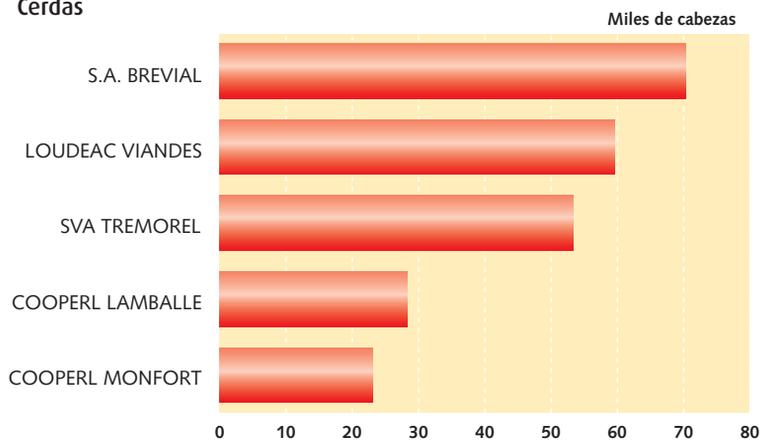
Reunidos en el seno de la UBAP (Unión Bretona de los Matadores de Cerdos), los industriales representan un eslabón importante. Disponen de tales instrumentos que no sólo les permiten satisfacer la demanda francesa sino también les permite intervenir en Europa o al internacional. El desarrollo del corte en las regiones y la variedad creciente de los productos ofrecidos en el mercado atestiguan un dinamismo real. La industria del sector del sacrificio – corte se esfuerza a afrontar la competición internacional.

## RESULTADOS DEL SACRIFICIO 2006

### Cerdos



### Cerdas

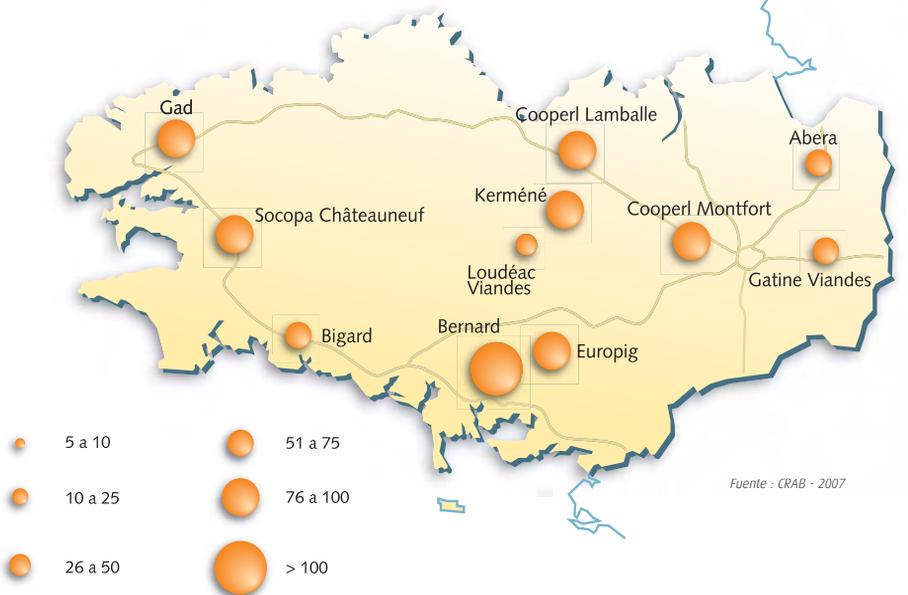




### PRINCIPALES MATADEROS BRETONES 2007



### TONELAJE CORTADO EN LAS PRINCIPALES FIRMAS BRETONAS (Millones de toneladas)



# Transformación

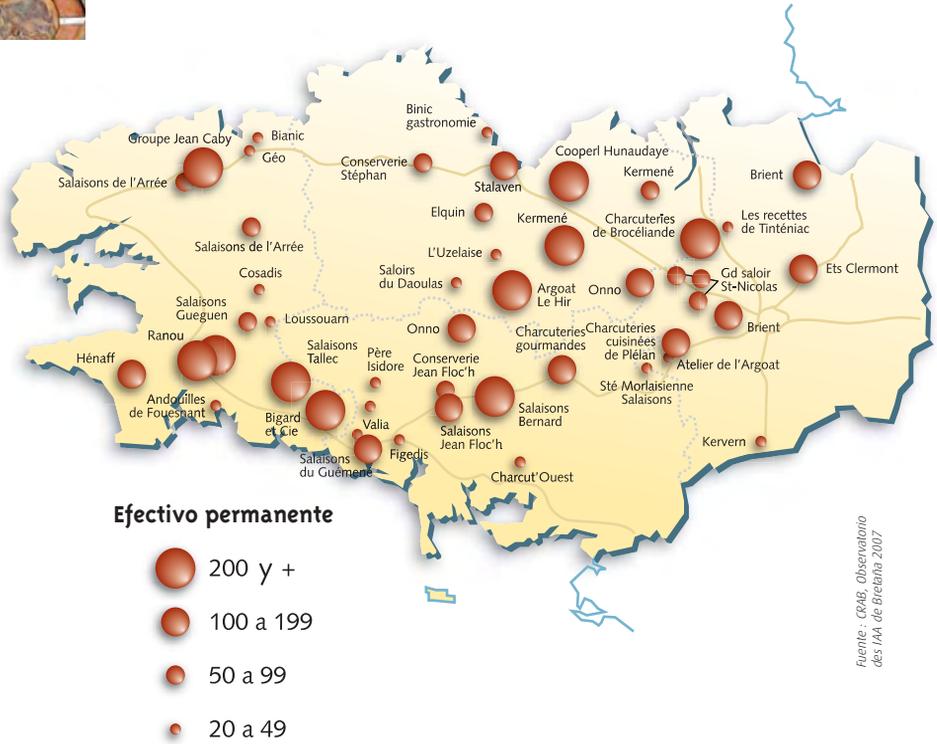


La industria de la charcutería bretona, que ha producido 362 000 toneladas en 2006 (incluido los platos cocinados y ensaladas mixtas), se ha especializado al principio en los productos cocidos a base de cerdo: jamones, patés, salchichones.

Grandes unidades disponen de línea de fabricación de productos de charcutería de base. La inversión realizada permite producir una homogénea calidad. Para las firmas más pequeñas, la frontera es cada vez más vaga entre las actividades de charcutería y la fabricación de platos cocinados o de productos de tienda de comida preparada. Estas firmas se han especializado con éxito, en gamas largas y con buen valor añadido. Sus inversiones industriales y comerciales están igualmente elevadas.

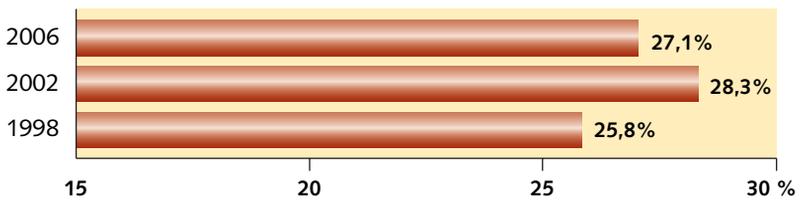


## SITIOS PRINCIPALES DE TRANSFORMACIÓN EN BRETAÑA: CHARCUTERIA – SALAZÓN – CONSERVAS



Fuente: CCRAB, Observatorio des IAA de Bretaña 2007

## PARTE DE LA BRETAÑA EN LA PRODUCCIÓN FRANCESA DE CHARCUTERIA (Excluidos los platos cocinados y ensaladas mixtas)



Fuente: FICT

# SITIOS PRINCIPALES DE PRODUCCIÓN DE PLATOS COCINADOS Y PRODUCTOS DE TIENDA DE COMIDA PREPARADA



## Efectivo permanente

Platos cocinados y productos de tienda de comida preparada (excluidos los productos del mar)

- 200 y +
- 100 a 199
- 50 a 99
- 20 a 49

Fuente : Observatorio des IAA de Bretaña, CRAB 2007



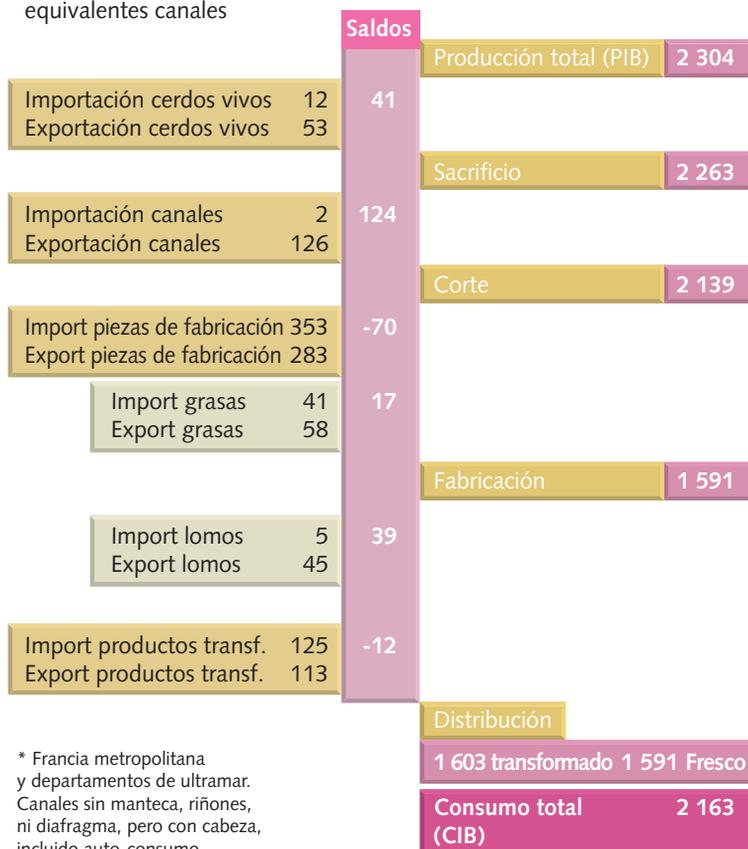
# Consumo en Francia

30

El cerdo en  
Bretaña

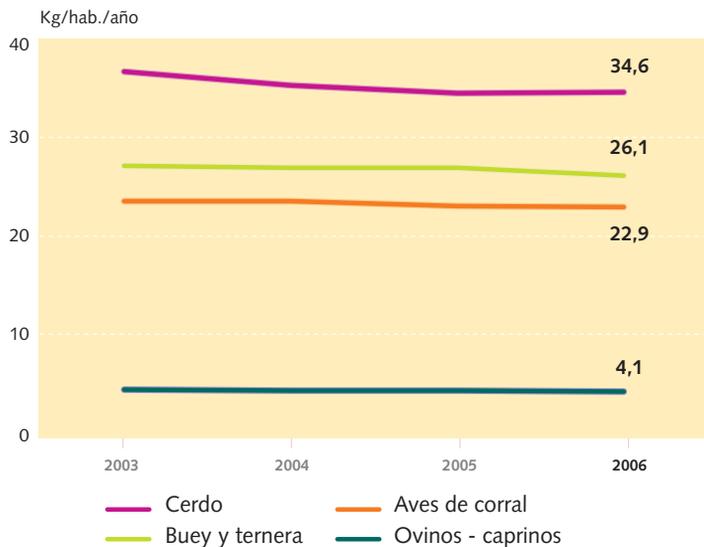
## BALANCE RED FRANCIA Y APROVISIONAMIENTO

Flujos 2006\* (1 000 t)

Cifras en toneladas  
equivalentes canales

\* Francia metropolitana  
y departamentos de ultramar.  
Canales sin manteca, riñones,  
ni diafragma, pero con cabeza,  
incluido auto-consumo.

## CONSUMO MEDIO DE CARNE EN FRANCIA



En Francia, el consumo individual de carne fue de 88 kg en 2006, inferiores de 6 kg al nivel máximo de 2002. El retroceso observado afecta todas las categorías de carne. Aunque existan los retrocesos de 2004 y 2005, la carne de cerdo es la carne más consumida en Francia (39,3% del total).





## CANALES DE DISTRIBUCIÓN EN FRANCIA

Cerdo fresco (excluidas grandes compras)					
En %	1990	1998	2000	2003	2005
<b>Hipermercados</b>	27,0	42,4	42,4	43,4	44,1
<b>Supermercados</b>	36,4	34,8	33,5	30,8	29,8
<b>Discount</b>	nd	4,2	5,9	7,5	9,0
<b>Carnicerías</b>	23,0	12,8	12,7	11,8	11,8
<b>Otros</b>	13,6	5,9	5,5	6,5	5,2

Jamones cocidos					
En %	1990	1998	2000	2003	2005
<b>Hipermercados</b>	23,2	41,2	41,1	42,4	44,2
<b>Supermercados</b>	39,7	35,7	34,0	30,7	30,0
<b>Discount</b>	nd	10,6	13,5	16,6	18,0
<b>Carnicerías</b>	20,6	7,4	6,8	6,1	5,0
<b>Otros</b>	16,5	5,1	4,6	4,2	2,8

Fuente : Oficio de la Cría

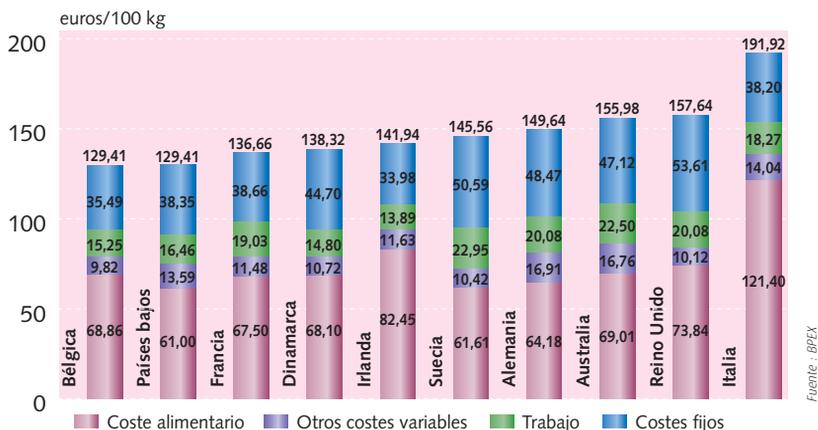
Más del 83% de las ventas de productos a base de carne en volumen, se realizan en las grandes superficies (hipermercados, supermercados, establecimientos de descuento). Esta parte crece regularmente y ha crecido del 3% desde 2001. Las ventas en los establecimientos de descuento aumentan y ganan 3 puntos de cuota de mercado en 4 años. Las ventas en hipermercados han conocido el mismo crecimiento: las grandes marcas han reaccionado con anticipación a la llegada de los "Discounts" por medio de diferentes armas (promoción, tarjeta de cliente, marcas económicas...).

Los circuitos específicos (excluidos las grandes superficies) realizan el 17% de las ventas de productos a base de carne. Su retroceso continúa con una bajada de 3 puntos de las cuotas de mercados desde 2001.

# El cerdo bretón en Francia y en Europa

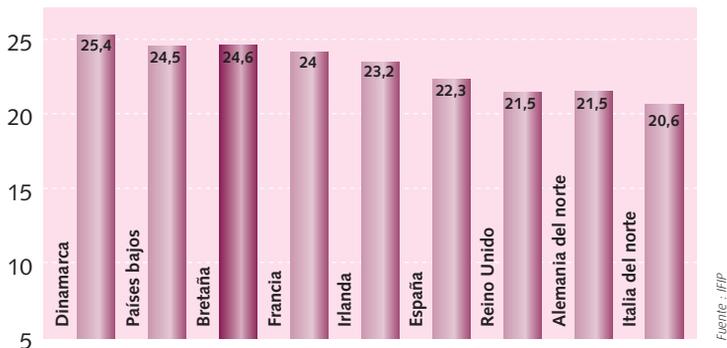


## COSTES DE PRODUCCIÓN EN EUROPA 2005



## COMPARACIÓN DE LA PRODUCTIVIDAD DE LAS CERDAS\* EN EUROPA 2005

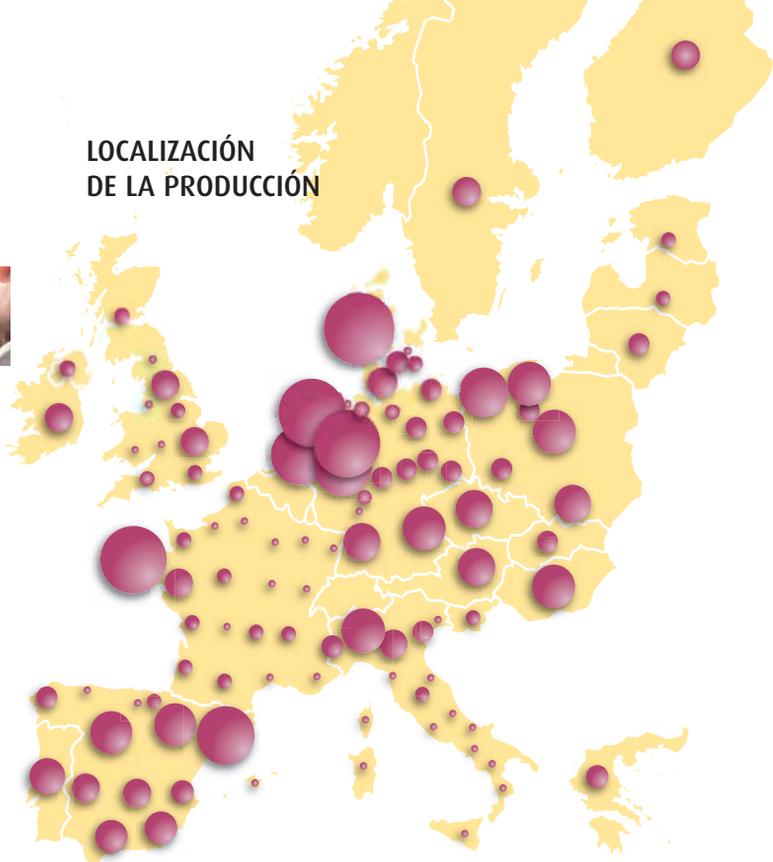
Número de lechones detestados/cerda/año



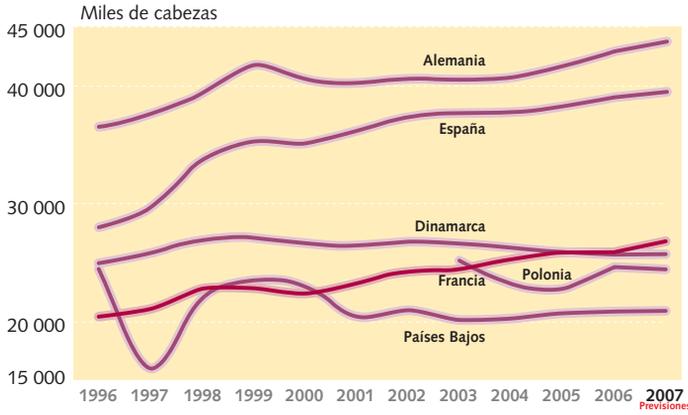
\* Resultados según una definición estándar de Europa de la cerda (estandarización = de la 1<sup>era</sup> IA a la reforme).



### LOCALIZACIÓN DE LA PRODUCCIÓN



### PRODUCCIÓN PORCINA EN EUROPA



Fuente: Eurostat

Por Polonia, datos sólo desde la UE de los 25



## POURCENTAJE DE AUTOSUFICIENCIA EN EUROPA 2006

Autosuficiencia : 108,5 %

Excedente : 1 750 000 de toneladas

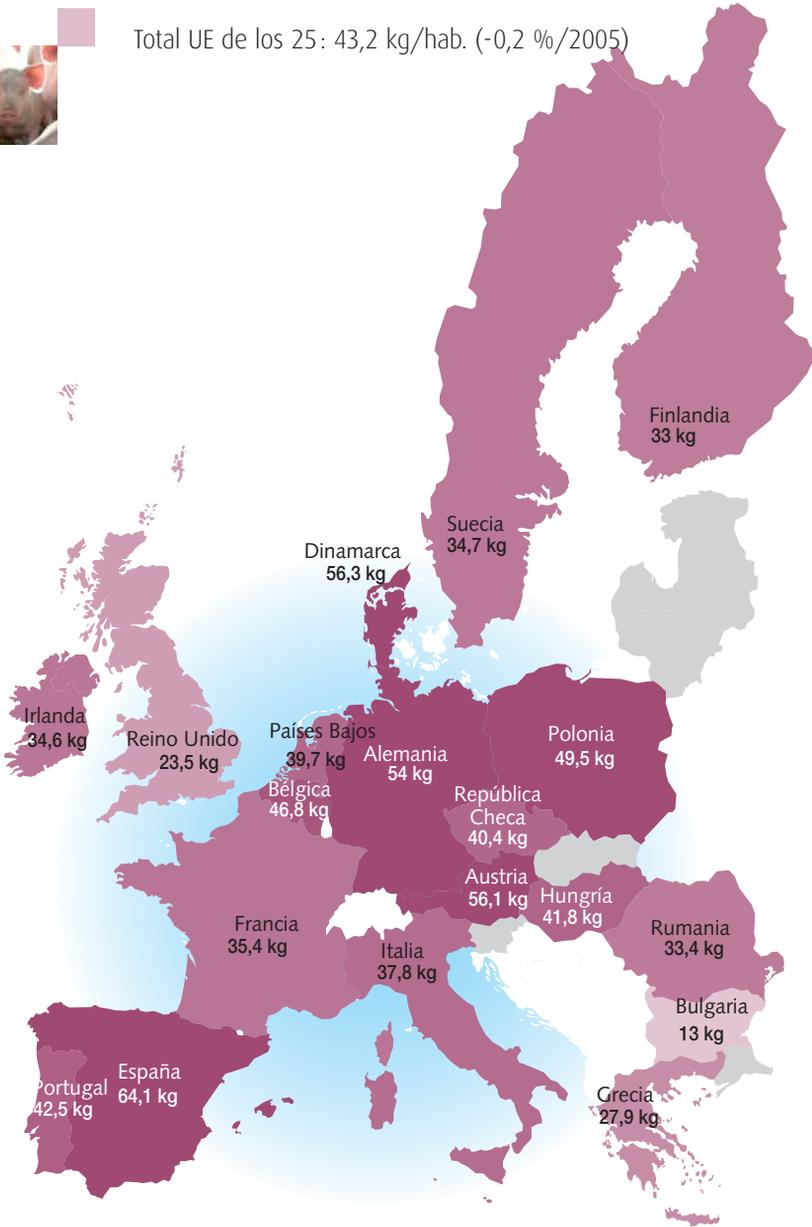


Fuente : Eurostat



## CONSUMO DE CARNE PORCINA EN KG EQUIVALENTE CANAL/HAB. 2006

Total UE de los 25: 43,2 kg/hab. (-0,2 %/2005)

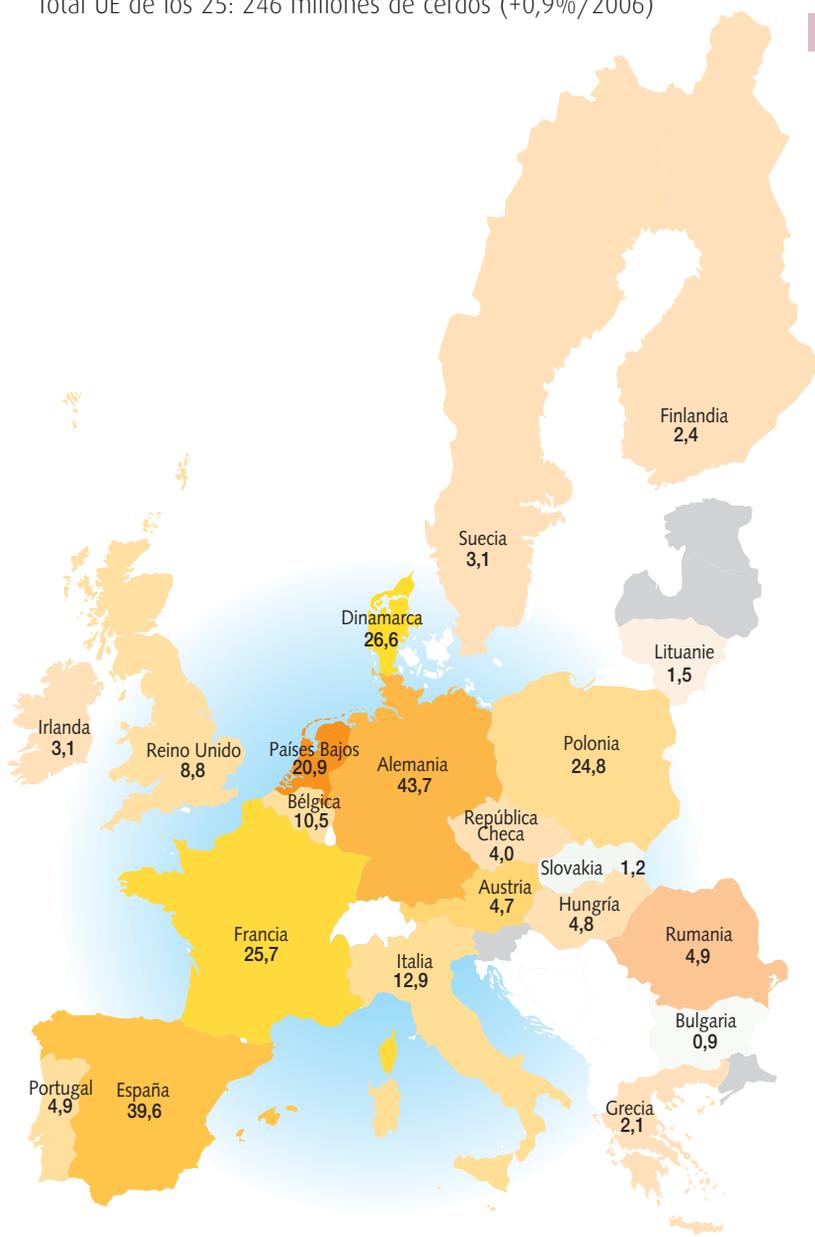


Fuente: Eurostat

## PRODUCCIÓN BRUTA 2007

(En millones de cabezas)

Total UE de los 25: 246 millones de cerdos (+0,9%/2006)



Fuente : Gira - F.A.O. - Eurostat





## PRODUCCIÓN Y CONSUMO DE CARNE PORCINA EN EL MUNDO 2006



# Adresses

## NUTRICIÓN ANIMAL

**AFAB** - Asociación de Fabricantes de Alimentos Bretones de Ganado  
Bât. Eleusis 2 – 1 rue Pierre et Marie Curie  
22190 PLÉRIN  
Tel.: +332.96.58.02.00

## PRODUCCIÓN



**CRP** - Comité Régional Porcino  
Tel.: +332.99.65.03.01  
Sitio web: [www.leporcenbretagne.com](http://www.leporcenbretagne.com)



**UGPVB** - Unión de las Agrupaciones de Carne de Bretaña  
Tel.: +332.99.65.03.01  
Sitio web: [www.ugpvb.fr](http://www.ugpvb.fr)



**FRSEA** - Federación Regional de los Sindicatos de los Productores Agrícolas  
Rond-point Maurice Le Lannou  
35042 RENNES Cedex - Tel.: +332.23.48.26.44



**JA** - Jóvenes Agricultores  
Rond-point Maurice Le Lannou - CS 14226  
35042 RENNES Cedex - Tel.: +332.23.48.26.40

## COMERCIALIZACIÓN



**MPB** - Mercado del Cerdo Bretón  
Tel.: +332.96.74.74.70  
Sitio web: [www.marche-porc-breton.com](http://www.marche-porc-breton.com)  
Audiotel: 08.92.70.22.29 (0,34 cts/min)

## CLASIFICACIÓN DE LOS CERDOS



**UNIPORC OUEST**  
Tel.: +332.96.79.80.30  
Sitio web: [www.uniporc-ouest.com](http://www.uniporc-ouest.com)

## DATOS GLOBAL



**ARIP** - Asociación Regional Interprofesional Porcina  
104 rue Eugène Pottier  
CS 26553 – 35065 RENNES Cedex  
Tel.: +332.99.65.03.01



**CRAB** - Cámara de Agricultura de Bretaña  
Tel.: +332.23.48.27.50  
Sitio web: [www.synagri.com](http://www.synagri.com)



**IFIP** - Instituto de la Red Porcina  
Tel.: +332.99.60.98.20  
Sitio web: [www.ifip.asso.fr](http://www.ifip.asso.fr)

**UBAP** - Unión Bretona de los Matadores de Cerdos  
BP 90369 – 29403 LANDIVISIAU Cedex  
Tel.: +332.98.68.69.27

**FAC** - Federación de los Compradores del MPB  
Kerbiliguet - 29520 CHATEAUNEUF-DU-FAOU

# El Cerdo en BRETAÑA



## Las cifras claves del sector 2007

Encuentre el folleto sobre :  
**[www.leporcenbretagne.com](http://www.leporcenbretagne.com)**



Comité Regional Porcino  
de Bretagne  
104 rue Eugène Pottier  
CS 26553  
35065 RENNES Cedex  
Tél. (33) 02 99 65 03 01  
Fax (33) 02 99 30 15 34  
FRANCIA



Asociación Regional  
Interprofesional Porcina  
104 rue Eugène Pottier  
CS 26553  
35065 RENNES Cedex  
Tél. (33) 02 99 65 03 01  
Fax (33) 02 99 30 15 34  
FRANCIA